

**ODLICZ  
22% VAT**

**HYUNDAI**  
Drive your way™



NOWY  
**HYUNDAI i30**

rok produkcji 2009  
5-drzwiowy hatchback



www.euroncap.com



## CENNIK PROMOCYJNY ważny od 07.12.2009

Wersja wyposażenia	Silnik	Cena brutto	Cena Promocyjna brutto	Cena Promocyjna netto	Korzyść dla Klienta
<b>BASE</b>	1.4 I CVVT (109 KM)	47 500	39 990	32 779	14 721
	1.6 I CRDi - Diesel (90 KM)	54 500	48 990	40 156	14 344
<b>BASE PLUS</b>	1.4 I CVVT (109 KM)	52 500	44 990	36 877	15 623
	1.6 I CRDi - Diesel (90 KM)	58 500	52 990	43 434	15 066
<b>CLASSIC</b>	1.4 I CVVT (109 KM)	48 700	41 190	33 762	14 938
	1.6 I CRDi - Diesel (90 KM)	55 700	50 190	41 139	14 561
<b>CLASSIC PLUS</b>	1.4 I CVVT (109 KM)	53 700	46 190	37 861	15 839
	1.6 I CVVT (126 KM)	56 700	49 190	40 320	16 380
	1.6 I CRDi - Diesel (90 KM)	59 700	54 190	44 418	15 282
	1.6 I CRDi - Diesel (115 KM)	63 700	58 190	47 697	16 003
<b>COMFORT</b>	1.4 I CVVT (109 KM)	57 200	49 690	40 730	16 470
	1.6 I CVVT (126 KM)*	59 200	51 690	42 369	16 831
	1.6 I CRDi - Diesel (90 KM)	64 200	58 690	48 107	16 093
	1.6 I CRDi - Diesel (115 KM)**	67 200	61 690	50 566	16 634
<b>STYLE</b>	1.6 I CVVT (126 KM)*	67 200	59 690	48 926	18 274
	2.0 I CVVT (143 KM)	71 200	63 690	52 205	18 995
	1.6 I CRDi - Diesel (115 KM)*	75 200	69 690	57 123	18 077
	2.0 I CRDi - Diesel (140 KM)	80 200	74 690	61 221	18 979
<b>PREMIUM</b>	1.6 I CVVT (126 KM)	73 200	65 690	53 844	19 356
	2.0 I CVVT (143 KM)	77 200	69 690	57 123	20 077
	1.6 I CRDi - Diesel (115 KM)	81 200	75 690	62 041	19 159
	2.0 I CRDi - Diesel (140 KM)	86 200	80 690	66 139	20 061

\* Dostępna opcjonalnie automatyczna skrzynia biegów w cenie 3 279 zł netto.

\*\* Silnik z 5-biegową skrzynią biegów otrzymuje rabat 6 156 zł netto.

**OPONY ZIMOWE GRATIS**

Dopłata do lakieru metalik/mikka (netto)	1 393
Dopłata do wersji ciężarowej (netto)	1 230

Oferta obowiązuje od 07.12.2009 r.

Liczba samochodów w promocji ograniczona. Szczegóły u Autoryzowanych Dealerów Hyundai.



Złoty Laur Klienta  
w kategorii  
Samochód  
z segmentu C.

Twój Dealer Hyundai:

Hyundai Motor Poland zastrzega sobie prawo wprowadzenia bez uprzedzenia zmian danych zawartych w niniejszym cenniku, w tym parametrów technicznych, wyposażenia, cen i specyfikacji pojazdów. W szczególności ceny są zróżnicowane w zależności od terminów dostaw. Wszelkie informacje podane w cenniku nie stanowią oferty w rozumieniu Kodeksu cywilnego. W wypadku sprzedaży konsumenckiej w rozumieniu Ustawy z dnia 27 lipca 2002 r. o szczególnych warunkach sprzedaży konsumenckiej oraz o zmianie Kodeksu cywilnego (dalej: Ustawa), zawarte w tym cenniku informacje nie stanowią zapewnienia w rozumieniu art. 4 ust. 3 Ustawy, jak również nie stanowią opisu towaru w rozumieniu art. 4 ust. 2 Ustawy. Wiążące ustalenie ceny, wyposażenia i specyfikacji pojazdu następuje w umowie jego sprzedaży, a określenie parametrów technicznych zawiera świadectwo homologacji typu pojazdu. Podane w cenniku informacje na temat gwarancji pojazdu nie stanowią udzielenia kupującemu gwarancji, w szczególności w rozumieniu art. 13 Ustawy. Gwarancja zostanie udzielona przy sprzedaży pojazdu, a jej warunki zostaną określone w dokumencie gwarancyjnym.



NOWY  
**HYUNDAI i30**  
rok produkcji 2009

## WYPOSAŻENIE STANDARDOWE

	Base	Base+	Classic	Classic+	Comfort	Style	Premium
<b>BEZPIECZENSTWO</b>							
Poduszki powietrzne kierowcy i pasażera oraz poduszki boczne	+	+	+	+	+	+	+
Poduszki powietrzne kurtynowe	+	+	+	+	+	+	+
Regulowane przednie pasy bezpieczeństwa z napinaczami	+	+	+	+	+	+	+
Sygnalizacja niezapiętych pasów bezpieczeństwa na przednich i tylnych fotelach	+	+	+	+	+	+	+
Aktywne zagłówki foteli przednich z poziomą regulacją			+	+	+	+	+
System mocowania fotelików dziecięcych ISOFIX	+	+	+	+	+	+	+
Automatyczna blokada drzwi podczas jazdy	+	+	+	+	+	+	+
Automatyczne odblokowanie drzwi w przypadku kolizji	+	+	+	+	+	+	+
ABS - System zapobiegający blokowaniu kół podczas hamowania	+	+	+	+	+	+	+
EBD - System rozdziału siły hamowania	+	+	+	+	+	+	+
Systemy ESP, TCS, BAS						+	+
<b>KOMFORT</b>							
Wspomaganie układu kierowniczego zależne od prędkości jazdy	+	+	+	+	+	+	+
Teleskopowa regulacja kierownicy w pionie i w poziomie	+	+	+	+	+	+	+
Regulacja wysokości fotela kierowcy			+	+	+	+	+
Regulacja odcinka lędźwiowego fotela kierowcy					+	+	+
Klimatyzacja manualna z filtrem przeciwpyłkowym oraz funkcją chłodzenia schowka		+		+			
Klimatyzacja automatyczna z filtrem przeciwpyłkowym oraz funkcją chłodzenia schowka					+	+	+
Ogrzewane fotele przednie							+
Elektrycznie sterowane szyby w drzwiach przednich	+	+	+	+	+	+	+
Elektrycznie sterowane szyby w drzwiach tylnych					+	+	+
Elektrycznie sterowana szyba po stronie kierowcy z funkcją Auto Down					+	+	+
Elektrycznie sterowane szyby z funkcją bezpieczeństwa							+
Elektrycznie regulowane i podgrzewane lusterka boczne w kolorze nadwozia		+		+	+	+	+
Elektrycznie składane lusterka zewnętrzne							+
Samościemniające lusterko wsteczne							+
Przyciemniane szyby	+	+	+	+	+	+	+
Szyby z filtrem UV							+
Podłokietnik centralny z przodu ze schowkiem					+	+	+
Podłokietnik centralny na tylnej kanapie							+
Zamek centralny	+	+	+	+	+	+	+
Składany kluczyk ze zdalnym sterowaniem zamkiem centralnym					+	+	+
Regulacja oświetlenia wskaźników					+	+	+
<b>FUNKCJONALNOŚĆ</b>							
Komputer pokładowy		+		+	+	+	+
Światła do jazdy dziennej	+	+	+	+	+	+	+
Przednie lampy przeciwmgielne					+	+	+
Czujnik cofania							+
Czujnik deszczu							+
Wycieraczki wykonane w technologii płaskiego pióra			+	+	+	+	+
Podgrzewane wycieraczki przedniej szyby							+
Kontrolka płynu do spryskiwaczy							+
Autoalarm					+	+	+
Kieszenie w oparciach przednich foteli					+	+	+
Siatka ochronna w bagażniku					+	+	+
Składana na płasko i dzielona tylna kanapa	+	+	+	+	+	+	+
Oświetlenie lusterek w osłonach przeciwsłonecznych					+	+	+
Lampki punktowe przednie ze schowkiem na okulary					+	+	+
<b>AUDIO</b>							
Radio CD z MP3	+	+	+	+	+	+	+
Wejście USB + AUX	+	+	+	+	+	+	+
Kabel do podłączenia iPod'a						+	+
4 głośniki	+	+	+	+	+	+	+
2 głośniki wysokotonowe					+	+	+
Zmieniarka płyt CD							+
Sterowanie systemem audio w kole kierownicy		+		+	+	+	+
<b>STYLIZACJA</b>							
Chromowany grill przedni	+	+	+	+	+	+	+
Klamki zewnętrzne w kolorze nadwozia					+	+	+
Konsola środkowa wykończona materiałem imitującym metal					+	+	+
Skórzana kierownica i dźwignia zmiany biegów						+	+
Tapicerka materiałowo-skórzana						+	+
<b>KOŁA I OPONY</b>							
Opony 185/65 R15	+		+		1)		
Opony 205/55 R16						+	+
Felgi aluminiowe						+	+
System kontroli ciśnienia w oponach						+	+
Pełnowymiarowe koło zapasowe			+	+	+	+	+

## WYPOSAŻENIE OPCJONALNE I AKCESORIA

Dopłata za lakier metalik/mika	1 700	Uchwyty na narty	525	Poprzeczki dachowe aluminiowe	805
Dywaniki gumowe	215	Spojler tylny	574	Skórzana kierownica	926
Nakładki progowe aluminiowe	501	Czujniki parkowania tylne	696		

Cena brutto w PLN (nie zawierają montażu akcesoriów). W tabeli prezentowane są wybrane akcesoria. Więcej informacji u Autoryzowanych Dilerów Hyundai.

# DANE TECHNICZNE

SILNIKI	1.4 109 KM	1.6 126 KM	2.0 143 KM	1.6 CRDi 90 KM	1.6 CRDi 115 KM	2.0 CRDi 140 KM			
<b>WYMIARY</b>									
Długość / szerokość / wysokość całkowita (mm)	4245/1775/1480								
Rozstaw osi (mm)	2650								
Rozstaw kół przednich / tylnych (mm)	1546 / 1544								
Zwis nadwozia przedni / tylny (mm)	875 / 720								
Minimalny prześwit (mm)	150								
<b>WYMIARY WEWNĘTRZNE</b>									
Miejsce na nogi z przodu / z tyłu (mm)	1105 / 890								
Od siedziska do dachu z przodu / z tyłu (mm)	1015 / 980								
Na wysokości ramion z przodu / z tyłu (mm)	1405 / 1390								
Na wysokości bioder z przodu / z tyłu (mm)	1366 / 1352								
Pojemność bagażnika VDA przy rozłożonej / złożonej kanapie (l)	340 / 1250								
<b>MASY</b>									
Minimalna masa własna - bez kierowcy (kg)	1193	1193	1214	1252	1291	1291	1298	1354	
Max. dopuszczalna masa całkowita (kg)	1720	1720	1740	1780	1820	1820	1840	1900	
Max. obciążenie bagażnika dachowego (kg)	80								
Masa przyczepy z hamulcem / bez hamulca (kg)	1200 / 550		1500 / 550		1400 / 550		1300/550		1550/550
<b>SILNIK</b>									
Typ skrzyni biegów *	5M/T	5M/T	4A/T	5M/T	6M/T**	6M/T**	4A/T	6M/T	
Pojemność skokowa (cm³)	1396	1591		1975	1582	1582		1991	
Układ paliwowy	wtrysk wielopunktowy				common rail				
Rodzaj paliwa	benzyna bezołowiowa				olej napędowy				
Układ cylindrów	rzędowy				rzędowy				
Liczba cylindrów / zaworów na cylinder	4 / 4				4 / 4				
Stopień sprężania	10,5	10,5		10,1	17,3				
Moc maksymalna (kW / KM przy obr./min.)	80,2 / 109 / 6200	92,7 / 126 / 6300		105 / 143 / 6000	66 / 90 / 4000	85 / 115 / 4000		103 / 140 / 3800	
Max. moment obrotowy (Nm przy obr./min.)	137,3/5000	156/4200		186,3/4500	240/1900-2600	260/1900-2750		305/2250	
Średnica cylindra x skok tłoka	77 x 74,99	77 x 85,44		82 x 93,5	77 x 84,5		83 x 92		
Pojemność zbiornika paliwa (l)	53								
<b>OSIĄGI</b>									
Prędkość maksymalna (km/h)	187	192	187	205	172	188	180	205	
Przyspieszenie 0-100 km/h (sek.)	11,6	10,8	11,9	10,6	14,0	11,5	12,8	10,3	
Hamowanie ze 100 km/h do 0 km/h / z ABS (m)	39,1								
<b>ZUŻYCIE PALIWA</b>									
Cykl miejski (l/100 km)	7,6	8,0	8,9	9,3	5,1	5,3	7,1	7,2	
Cykl pozamijski (l/100 km)	5,2	5,4	5,8	5,9	4,0	4,1	4,8	4,4	
Cykl mieszany (l/100 km)	6,1	6,4	6,9	7,1	4,3	4,5	5,7	5,5	
Emisja CO - cykl mieszany (g/km)	145	152	165	170	115	119	150	145	
<b>HAMULCE</b>									
Typ	dwuobwodowy ze wspomaganiami i zaworem dozującym ciśnienie, ABS z EBD								
Przód	tarcze wentylowane z 1-tłoczkowym zaciskiem i systemem ostrzegającym o zużyciu klocków								
Tył	tarcze lite z hamulcem postojowym, 1-tłoczkowym zaciskiem i systemem ostrzegającym o zużyciu klocków								
<b>ZAWIESZENIE</b>									
Zawieszenie kół przednich	kolumny MacPhersona								
Zawieszenie kół tylnych	wielowahaczowe ze stabilizatorem poprzecznym								
Amortyzatory	gazowe z podwójnym cylindrem								

\* 5M/T - 5-cio biegowa manualna • 6M/T - 6-cio biegowa manualna • 4A/T - 4-ro biegowa manualna.

\*\* Do produkcji marcowej skrzynia 5 -cio biegowa.

Podane wartości zużycia paliwa oraz emisji CO<sub>2</sub> stanowią dane porównawcze uzyskane na podstawie pomiarów stanowiących wykonanych w warunkach ściśle określonych Dyrektywą Europejskiej Komisji Gospodarczej nr 80/1268/EEC. Wielkość zużycia paliwa oraz emisji CO<sub>2</sub> w warunkach rzeczywistych może się różnić od danych katalogowych, na co mają szczególny wpływ: technika jazdy kierowcy oraz rodzaj eksploatacji, warunki drogowe, warunki pogodowe, jakość paliwa, stan techniczny pojazdu oraz jego obciążenie. Zestawienie zużycia paliwa i emisji CO<sub>2</sub> zawierające dane wszystkich nowych samochodów marki Hyundai jest dostępne nieodpłatnie w każdym autoryzowanym punkcie sprzedaży pojazdów.



wartości podane w mm